

# HEYCO



## Bedienungsanleitung

IMPACT Werkzeuggarnitur  
für Druckluftantrieb

IMPACT Tool set for operation  
with compressed air

06700904200

Mehr Infos zu unseren Werkzeugen/more information:

[www.heyco-tools.de](http://www.heyco-tools.de)

[www.heytec-tools.de](http://www.heytec-tools.de)



HEYCO Qualitätswerkzeuge  
GmbH & Co. KG  
Birgden III/1  
42855 Remscheid, Germany

Tel. +49 2191 205-0  
Fax +49 2191 205-266

info@heyco.de  
[www.heyco.de](http://www.heyco.de)



### Sehr geehrte Kunden,

vielen Dank für den Kauf dieser IMPACT Werkzeuggarnitur für Druckluftantrieb. Wir freuen uns, dass Sie sich für ein Produkt aus dem Hause HEYCO entschieden haben. Diese Anleitung soll Ihnen dabei helfen, die Funktionsweise der neuesten Generation von Impact-Einsätzen kennenzulernen und die bitschonende Konstruktion erläutern.

### Dear Customer,

Thank you for choosing this IMPACT tool set for operation with compressed air. We are pleased you decided to buy this HEYCO product. This user guide will help you to become familiar with the latest generation of IMPACT-Sockets and will explain the bit preserving design.

08952709900

- Neueste Generation von Impact-Einsätzen
- Kostenreduzierung und optimale Ressourcenschonung durch Austauschbarkeit der Bits
- Mehrfache Kugelarretierung
- Sicherer und passgenauer Halt
- Justierbarer Druckbolzen
- Optimale Anpassung der Aufnahme an die Bits
- Bitschonende Konstruktion für optimale Kraftübertragung
- Hohe Standzeit und Langlebigkeit der Bits
- Hochwertiger Chrom-Molybdän Stahl
- Passgenaue Schaumstoffeinlage im robusten Metallkasten

- Latest Generation of IMPACT-Sockets
- Cost reduction and optimum resource conservation through exchangeability of bits
- Multiple ball stop
- Secure and accurate locking
- Adjustable pressure bolt
- Optimum adaption of the holder to the bits
- Bit preserving design for optimum power transmission
- High durability of the bits
- High Grade Chromium Molybdenum Steel
- Accurately fitting foam inlay in a sturdy metal box

## Funktionsweise/Aufnahme

Um die optimale Funktion zu gewährleisten und eine hohe Standzeit zu erreichen, ist es zwingend notwendig, nach Arretierung des Einsatzes in den Bithalter den Bit auf Spiel in Längsrichtung zu überprüfen. Falls Sie ein Spiel feststellen, kann dieses durch Einstellen des Druckbolzens mit Hilfe eines Innensechskantschlüssels (● 4 mm und ● 5 mm) minimiert bzw. ausgeglichen werden.

## Operating Mode/Tool Holder

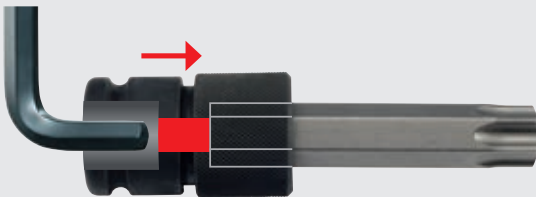
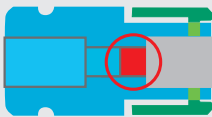
To ensure an optimal function and a high durability it is compulsory to check the longitudinal tolerance of the bit after locking the socket in the bit holder. If there is a tolerance, it can be minimized by adjusting the pressure bolt with a hexagon socket wrench (● 4 mm and ● 5 mm).

HEYCO Aufnahme

(hohe Standzeit)

HEYCO Tool Holder

(long tool life)



## Ersatzteile/Spare parts

Bestell-No. Order-No.	← L → mm mm	
	mm	mm
06740001036		3/8"x10
06750001036		1/2"x10
06750001436		1/2"x14
06710362005		30 TX20
06710362505		30 TX25
06710363005		30 TX30
06710364005		30 TX40
06710364505		30 TX45
06710330505		30 M5
06710330605		30 M6
06710330805		30 M8
06710331005		30 M10
06710340505		30 R15
06710340605		30 R16
06710340705		30 R17
06710340805		30 R18
06710341005		30 R110
06710341205		30 R112
06710300405		30 4
06710300505		30 5
06710300605		30 6
06710300705		30 7
06710300805		30 8
06710301005		30 10
06710301205		30 12
06715364005		75 TX40
06715365505		75 TX55
06715331205		75 M12
06715340905		75 R19
06715341005		75 R110
06720360905		75 TX90
06720361005		75 TX100
06720360705		75 TX70
06720360805		75 TX80
06720331405		75 M14
06720331605		75 M16
06720341305		75 R113
06720341405		75 R114
06720301305		75 13
06720301405		75 14
06720301705		75 17
06720301905		75 19



10 mm



10 mm



14 mm

